



KARELČAPEK.CZ

Reisen Sie mit uns und besuchen Sie Orte, wo Karel, Josef und Helena lebten und schufen.



Machen Sie sich mit hochwertigen regionalen Produkten vertraut, die auf originellen Ideen, sorgfältiger Verarbeitung mit hohem Anteil an Handarbeit beruhen.

www.kladskepomezi.cz

HERUMSCHWEIFENDER RUCKSACK



Ausflug mit Kindern? Ja, aber wohin?

Wenn...

- ... sie **SPORT, SPASS** oder **LERNERLEBNISSE** lieben
- ... sie noch im **KINDERWAGEN** sitzen oder schon zur **SCHULE GEHEN**
- ... es draußen **REGNET** oder **SCHÖNES WETTER** ist

LERNEN Sie das Grenzland Glatz KENNEN

SAMMELN Sie Stempelabdrücke

GEWINNEN Sie interessante Preise

Hier finden Sie **SCHNELL** und **EINFACH** TOLLE AUSFLUGSTIPPS.

Nehmen Sie am beliebten regionalen **SPIEL FÜR REISELUSTIGE** teil.



www.toulavybatoh.cz

Festivalwoche

Die Events finden von **1. 7. bis 30. 8.** bei jedem Wetter statt.

Für Erlebnisevents ist der Eintritt **FREI**.



- + MONTAG**
Belagerung der Festung Dobrošov
Náchod / **10.00–12.00**
- + DIENSTAG**
Du kannst probieren, Rekrut in der Festung Kłodzko (Glatz) im 18. Jahrhundert zu werden
Kłodzko / **12.00–14.00**
- + MITTWOCH**
Friedensoase in den Kriegszeiten – entdecken Sie das Schloss Želazno / **13.00–15.00**
- + DONNERSTAG**
Herrschaft Sarny früher und heute
Ścinawka Górná / **13.00–15.00**
- + FREITAG**
Das Schloss als Verteidigungsanlage – Kapitanowo
Ścinawka Średnia / **10.00–12.00**
Auf Schloss mit Jan Žižka
Adršpach / **14.00**
- + SAMSTAG**
Befestigte Stadt Świdnica – Geschichteunterricht live
Świdnica / **11.00–13.00**
- + SONNTAG**
Kampf um die Fasanerie Dubno
Provodov-Šonov / **13.00–16.00**

#festivalzazitku

Foto: Jan Zális © 2017

Festival
zážitků



2019

ERLEBNISFÜHRER für jeden Ferientag

- 8 ORTE IN TSchechien UND POLEN
- GEWINNSPIEL MIT INTERESSANTEN PREISEN
- INDIVIDUELL ZUGESCHNITTENE ERLEBNISSE



PRÉKRAČUJEME HRANICE
PRZEKACZAMY GRANICE
2014–2020



EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO



**Das Erlebnisfestival wird
auch im nächsten Jahr fortgesetzt.**

**2020 können sich die Besucher auf traditionsbezogene
Erlebnisse freuen.**

Herausgeber des Erlebniskatalogs: **Branka, o. p. s.**
Auflage: 2500 Stück

Redaktionsbeirat:
Radka Jansová, Lenka Lembejová, Markéta Venclová

Bei der Vorbereitung des Erlebniskatalogs halfen:
**Tomáš Dvořák, Jana Rutarová, Jiří Švanda, Stadt Náchod,
Gemeinde Adršpach, Gemeindeverband 1866, Powiat (Landkreis) Kłodzki,
Stadtverwaltung Glatz, Stadtamt Schweidnitz**

Übersetzung: **Lada Petránková** Rechtschreibkorrektur: **Lada Petránková**
Foto: **Archiv von Branka, o. p. s., Archiv von Technické služby Adršpach,
Archiv der Stadt Náchod, Martin Hurdálek,
Jan Zálšíš, Archiv des 5. Feldjägerbataillons**
Grafik: **PINstudio.cz** Druck: **Integraf, s. r. o., Náchod**

